



**PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department**

ITTF-Americas Competition Department

Protocolos COVID-19 – Eventos Internacionales

A medida que los meses van pasando y la situación del COVID-19 en todo el mundo ha evolucionado negativamente en varios aspectos, con países y naciones de todo el mundo aliviando y endureciendo las restricciones según sea necesario y sabiendo los nuevos brotes del virus en los últimos meses, fue necesario que ITTF-Americas siguiendo los documentos guías de la ITTF, cree un documento de protocolos para los organizadores de eventos, Asociaciones Nacionales, jugadores, oficiales de partidos, voluntarios, staff, etc. de todo el continente; teniendo presente que tanto las normas y regulaciones de la ITTF, así como los documentos oficiales de cada país con sus respectivas leyes y restricciones estarán por encima de este documento, pudiendo tener mas restricciones si fuese el caso.

Propósito de las directrices

Estos protocolos están destinados a ser utilizados junto con los “Protocolos COVID-19” emitidas por la ITTF y las Directrices para los eventos. El objetivo de este documento es ofrecer una guía más detallada sobre ciertos aspectos en la organización de eventos a medida que regresamos a los eventos internacionales de tenis de mesa en la actual situación. Como uno de los entes que regula los eventos en el continente, el principal objetivo de ITTF-Americas es crear y mantener un entorno seguro, donde, junto con el Comité Organizador Local (LOC), y los diferentes participantes puedan cumplir lo encomendando y salvaguardar la salud de todos los participantes en cada una de las áreas.

Los eventos deben realizarse de acuerdo con estos protocolos y con la aprobación de las autoridades gubernamentales pertinentes, de acuerdo con los requisitos y directrices para la organización de eventos deportivos en cada unos de los países sedes.

Es obligación que todos los participantes deban cumplir con los requisitos y las pautas emitidas por las autoridades gubernamentales pertinentes y las reglas explicadas en los protocolos.

Así mismo, cada LOC deberá tener una carta de compromiso y responsabilidad por parte de su Gobierno Nacional, Comité Olímpico



**PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department**

Nacional y de la Asociación Nacional, aceptando cada una de las obligaciones y comprometiéndose a reaccionar en cualquier caso que se presente en el evento, con la mayor responsabilidad, y sin descuidar ningún detalle en los aspectos organizativos

Documento oficial ITTF: https://www.ittf.com/wp-content/uploads/2020/08/ITTF_COVID19_Guidelines-International-Events-2.0.pdf

Recomendaciones Generales

Diferentes adaptaciones se podrán realizar en cada caso individualmente, y se podrá ir flexibilizando o endureciendo los protocolos si es necesario, siguiendo lo recomendado por cada ministerio de salud o gobierno local.

Todas las personas que decidan participar en cualquier evento internacional serán responsables de la salud personal y los riesgos relacionados con los viajes y seguirán los consejos de salud y de viaje de sus autoridades locales. La salud y la seguridad de los demás participantes deben ser respetadas en todo momento, y todas las acciones deben tomarse de manera responsable, cumpliendo con las solicitudes o requisitos específicos de los organizadores, la ITTF, ITTF-Americas o las autoridades locales.

Cada delegación tiene que designar a una persona de contacto que sea la responsable de cualquier información sobre el COVID-19, y conozca las medidas de seguridad asociadas.

Se debe cumplir las mejores prácticas de higiene y medidas de prevención de enfermedades en todos los eventos y actividades futuras, incluida la implementación de medidas de higiene personal adecuado en todo momento. Se pedirá a los LOC que proporcionen e implementen protocolos detallados con respecto a los procedimientos médicos y de evacuación, disposiciones de transporte y alojamiento ajustados a los protocolos actuales y mayores esfuerzos de limpieza.

Los LOC deben designar un grupo de voluntarios o staff de distanciamiento seguro que supervisarán lo siguiente:



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

- Verificar que todos usen sus mascarillas en todo momento y de forma correcta.
- Informar a las personas sobre las medidas de seguridad y los protocolos a seguir en cada caso.
- Informar a las autoridades sobre cualquier irrespeto a las medidas de seguridad, en el caso que sea necesario.

Requerimientos sobre los protocolos "Antes, Durante y después del evento"

Ante de Iniciar el viaje

- 1) Uno de los principales requisitos que se está solicitando en la mayoría de los países para poder ingresar a los mismos es la prueba de PCR, por lo cual antes de viajar a un evento internacional, todas las partes involucradas deben hacerse una prueba viral molecular PCR (hisopado nasofaríngeo) y esta debe ser negativa, a costo de cada persona. Los resultados deben entregarse a la ITTF y a las autoridades locales pertinentes (LOC y cualquier otra autoridad gubernamental responsable de la llegada de personas). Los resultados de la prueba deben proporcionarse 2 días antes de viajar al evento y deben tomarse no antes de 4 días antes de viajar al evento. Si hay algún signo o síntoma de infección por COVID-19, el asistente no debe viajar al evento y debe comunicarse con la autoridad de salud local correspondiente;
- 2) Los participantes en general deben evitar tomar el transporte público y deben evitar las reuniones públicas como protección; se recomienda que se haga el uso del servicio de alquiler privado de autos o del transporte propio para llegar al aeropuerto / estación de tren;
- 3) Las personas no deben presentar fiebre antes del viaje, por lo que cada participante deberá monitorearse su temperatura por 7 días previo al viaje
- 4) Usar mascarilla de forma constante en todo momento; antes, durante y después de llegar a la ciudad sede, el uso de mascarilla es obligatorio.

A la llegada de las delegaciones

- 1) Las delegaciones deben dirigirse al punto asignado por el LOC.
- 2) Los LOC deben proporcionar la cantidad de buses o vans a utilizar, respetando siempre el aforo permitido.
- 3) Si de acuerdo con las regulaciones de salud locales, los participantes deberán ser puestos en cuarentena durante 14 días a su llegada;
- 4) Antes de la llegada de las delegaciones internacionales, el personal del Comité Organizador Local (Médico y Administrativo), voluntarios,



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

contratistas y cualquier otro participante deben proporcionar una prueba de PCR negativa al menos cuatro (4) días antes de la llegada de las delegaciones internacionales. En caso de que un personal local tenga algún signo o síntoma de infección por COVID-19, la persona debe comunicarse con la autoridad de salud local pertinente y no debe asistir a trabajar en el evento.

- 5) Si no es posible realizarse una Prueba PCR en el destino inicial, el enfoque general es que todos los miembros de las Delegaciones Internacionales deben realizarse una prueba PCR a su llegada y permanecer aislados durante al menos 48 horas hasta que se obtenga una (1) prueba PCR COVID-19 negativa; en algunos países, no es permitido llegar al país sin una prueba PCR en mano.
- 6) Las delegaciones si cumplen con lo anterior deberán tomar el transporte oficial del LOC, el cual debe cumplir con todas las normas de seguridad.

Durante el evento

Siguiendo lo recomendado por la ITTF, informamos que:

- 1) Durante el evento, los kits de prueba de COVID-19 deben estar disponibles y todas las personas deben hacerse la prueba, **se recomienda que** cada 3 días o ante cualquier signo de síntoma de infección se realicen los mismos;
- 2) Todos los participantes, funcionarios, staff local, staff internacional, voluntarios, coordinadores y cualquier otra persona involucrada en el evento, debe usar máscaras faciales (mascarillas) en todo momento, ya sea en el hotel, transporte y escenario de competencia, a menos que se indique lo contrario. El incumplimiento resultará en la prohibición de la entrada al lugar y puede resultar en la prohibición de competir en el evento.
- 3) Se deberá respetar el distanciamiento social en todo momento, tanto en el escenario deportivo, en el transporte, como en el hotel.
- 4) Todos los participantes deben seguir las instrucciones del LOC, su personal, sus voluntarios y coordinadores o cualquier representante de la ITTF, ITTF-Americas o de las autoridades sanitarias locales. En caso de que un participante viole los protocolos del LOC y de la ITTF-Americas, recibirá una multa junto con la suspensión del evento.
- 5) El LOC al igual que los participantes, deberán cumplir con los compromisos hechos por las autoridades locales sobre las medidas de seguridad y protocolos COVID-19 expresados en este documento; en caso de que se haga caso omiso o se incumpla alguna regla por parte del LOC sobre las medidas de seguridad y reacción inmediata en caso de emergencia, el LOC será sancionado económicamente y la sanción por



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

parte de ITTF-Americas de no poder celebrar ningún evento Internacional por un periodo de 5 años, esto será considerado como una falta grave y tendrá ninguna excepción

1. Protocolos en las Áreas funcionales

Transporte

Participantes, Staff, Oficiales de partidos, delegaciones en general

- 1) Deberán usar mascarilla en todo tiempo que hagan uso de la transportación oficial, este servicio será de uso obligatorio.
- 2) Deberá haber distanciamiento social en las unidades de transporte.
- 3) Cada persona es responsable de su comportamiento dentro de las unidades de transporte.
- 4) La higiene personal dentro de los transportes será importante y obligatorio.

LOC

- 1) Los comités organizadores locales deberán contar la cantidad suficiente de transporte antes, durante y después del evento, estas unidades deben cumplir con los protocolos de seguridad detallados en este documento;
- 2) Las unidades deberán ser desinfectadas después de cada traslado por parte del LOC o la empresa de transporte;
- 3) Los conductores y personal del LOC que vayan en el transporte deberán usar mascarillas obligatoriamente en todo momento;
- 4) Las unidades de transporte deberán contar con dispensadores de desinfectantes a base de alcohol, pañuelos desechables, toallitas desinfectantes, para el uso de los pasajeros, junto a estos, contenedores con tapa para la eliminación segura de los pañuelos usados;
- 5) Las unidades solo pueden ir con una capacidad que establezca las autoridades locales al momento del evento;
- 6) Los traslados de llegada y salida en los aeropuertos deben organizarse por separado, por vuelo, ya que debe evitarse la mezcla de delegaciones durante los traslados de llegada y salida; los tiempos de espera en lugares públicos como aeropuertos, estaciones de tren, etc. deben mantenerse al mínimo;
- 7) Delegaciones de diferentes vuelos no deben ir en el mismo transporte.
- 8) Se recomienda tener al hotel oficial a una distancia corta del escenario de competencia, y así intentar tener la menor cantidad de transporte; caso contrario si esta opción no es factible, el LOC debe proporcionar al menos



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

2 o más buses por viaje de ida y regreso en cada turno, ya que se debe implementar el distanciamiento físico;

- 9) Se deben asignar conductores específicos con prueba PCR negativos para recoger a los participantes en los aeropuertos y programarlos según los turnos como sea necesario. Se debe utilizar el mismo grupo de conductores para todos los servicios de traslado del aeropuerto al hotel. Pruebas rápidas deberán realizarse diariamente con resultado negativo antes de empezar el trabajo.
- 10) El uso de máscaras faciales (mascarillas) para cualquier persona que utilice el transporte oficial debe ser supervisado y ejecutado por el LOC; si no hace uso de la mascarilla, no se debe transportar.

Hotel & escenario de competencia

Participantes, Staff, Oficiales de partidos, delegaciones en general

- 1) Se recomienda que Jugadores, delegados, oficiales técnicos que no hayan estado juntos en los últimos 14 días no compartan habitación;
- 2) Las asociaciones nacionales que elijan habitaciones dobles para sus jugadores y delegados son responsables de garantizar que se hayan realizado los controles de salud adecuados y, en caso de que uno de los jugadores o delegación esté infectado, la asociación nacional es responsable del aislamiento de ambos jugadores o delegación por el tiempo que indique las autoridades locales en el hotel oficial o en el lugar donde indique la ley;
- 3) Si el LOC proporciona un termómetro de contacto o sin contacto para cada asistente, todos los jugadores y el personal deben verificar y proporcionar sus datos de temperatura corporal dos veces al día, caso contrario el LOC tomará la temperatura en el mismo tiempo a todos los participantes;
- 4) Todos los participantes deben respetar el distanciamiento social con personas que no estén dentro de su círculo de personas de contacto diario;
- 5) El uso de mascarilla en el escenario de competencia cuando un jugador no esté en competencia es obligatorio, esta práctica debe ser supervisada y ejecutada por el LOC;
- 6) Se recomienda el lavado constante de manos y aplicación de alcohol continuo;

LOC

- 1) El hotel oficial del evento deberá ser el mismo para todos los participantes del evento, el paquete de hospitalidad oficial proporcionado por el LOC se



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

- limitará a un (1) hotel; solo se permitirán excepciones en circunstancias extraordinarias con la aprobación de la ITTF, ITTF-Americas.
- 2) El hotel oficial debe cumplir lo dispuesto por la OMS y las autoridades locales con respecto a los protocolos de seguridad contra el COVID, el LOC debe presentar un certificado por parte del hotel sobre los protocolos a usar por parte de ellos y del personal;
 - 3) La comida se debe proporcionar en el sistema servicio a la habitación cuando los delegados y los participantes estén aislados; Se aplican las normas habituales relativas a la disposición de diversos requisitos dietéticos;
 - 4) Si es posible, todo el personal del LOC, los voluntarios, los dirigentes, oficiales técnicos locales y cualquier otra persona del evento deben alojarse en el mismo hotel;
 - 5) Las normas de la OMS para la utilización de alojamiento también deben seguirse lo más estrictamente posible;
 - 6) Todos los participantes deberán usar el paquete oficial obligatoriamente.
 - 7) Los controles de temperatura corporal deben establecerse al ingresar al lugar, con protocolos establecidos para la prueba inmediata de cualquier individuo con una temperatura superior a 37,5 grados (C°);
 - 8) Protocolos de limpieza deben establecerse por parte del LOC y deberán ser proporcionados a la ITTF-Americas para todas las áreas dentro del lugar, con especial atención a las áreas de alto tráfico, como las instalaciones sanitarias;
 - 9) Si es posible, el LOC debe proporcionar una hoja y un termómetro de contacto o sin contacto para cada asistente, caso contrario el LOC tomará la temperatura dos veces por día a cada uno de los participantes de la manera más segura;
 - 10) LOC deberá enviar protocolos internos a usarse en la competencia a la ITTF-Americas para la aprobación de este, los protocolos deberán incluir los protocolos de traslados a un hospital en el caso de que un participante sufra alguna descompensación por COVID 19 y cual sería el procedimiento a seguir con las personas que hayan estado en contacto con él/ella o ellos.

Acreditaciones

- 1) El uso de acreditaciones será obligatorio en los siguientes casos:
 - 1.1. Para alimentación
 - 1.2. Para el control del uso de transporte
 - 1.3. Para el control de entrada y salida de los hoteles
 - 1.4. Para el control médico diario



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

- 2) Para minimizar el contacto entre el personal que maneja las acreditaciones y los delegados, se debe colocar una hoja o un folder con tapa transparente en el mostrador con esta documentación por delegación;
- 3) Las mesas en el área de acreditación deben estar separados por al menos 2 m (6 pies 5 pulgadas) de distancia;
- 4) 1 (una) y máximo 2 (dos) personas del LOC deben permanecer en el área de acreditación, estas personas deben tener su prueba de PCR negativa y deben hacerse pruebas rápidas diarias con resultado negativo antes de empezar la labor diaria.
- 5) El uso de mascarilla es obligatorio en el área de acreditaciones, caso contrario será negada su entrada o estancia en el lugar.
- 6) Las personas y/o Asociaciones nacionales deberán proveer la información de cada uno de los que asistan al evento en el tiempo estipulado, caso contrario no podrá participar en el evento si no cumple con este requisito.

Alimentación

Participantes, Staff, Oficiales de partidos, delegaciones en general

- 1) La alimentación se servirá según lo recomendado por las autoridades locales y el LOC.
- 2) Cada participante deberá seguir lo estipulado por las autoridades.
- 3) Si no es posible usar un lugar designado para las comidas, los alimentos deberán ser recogidos por un representante de cada delegación.
- 4) Cada representante deberá acercarse con su respectiva mascarilla.

LOC

- 1) Área o salón designada para comidas en el hotel o escenario: Si las comidas se sirven en hoteles, esta área debe estar separada del área pública.
- 2) Deberá organizarse a las delegaciones por mesa, no más de 4 personas.
- 3) No se recomienda sistema de buffet, por lo cuál se deberá servir la comida individualmente.
- 4) Todo el personal del LOC/ distribuidores de la alimentación, deberán usar mascarilla todo el tiempo.
- 5) En el caso de no poder cumplir con todas las normas de sanidad en sentido de desinfección de los platos y utensilios, la alimentación deberá ser servida en platos desechables y con utensilios desechables.

Salones de descanso y Salón VIP

Los salones de descanso para jugadores, oficiales técnicos y las salas VIP deben cumplir los siguientes protocolos:



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

- 1) Protocolo de limpieza por parte del LOC, siguiendo lo establecido por las autoridades y los protocolos del COVID19.
- 2) Se debe animar a los jugadores a regresar a los hoteles a tomar sus descansos.
- 3) Solo se permitirá la cantidad de personas que se determine previamente por parte de las autoridades, un letrero con el aforo permitido deberá ubicarse a la entrada de la sala y deberá respetarse al 100%.
- 4) Para respetar el distanciamiento, deberá ubicarse en el piso señaléticas que indiquen 2 m (6 pies 5 pulgadas) de distancia.
- 5) Voluntarios o personal de apoyo del LOC deberán controlar que se cumpla el distanciamiento social.
- 6) Los avisos de salud deben mostrarse en áreas comunes.

2. Escenario (Venue)

Zona de entrenamiento y competencia

Participantes

- 1) Todas las personas en la sala de entrenamiento deben usar mascarillas y los coordinadores deben controlar el uso correcto, excepto los jugadores y los compañeros de entrenamiento / entrenadores que practican en la mesa;
- 2) Deberá llevarse un control más estricto con el tiempo de entrenamiento previo a la competencia, con el fin de evitar aglomeración de personas en el mismo sitio;
- 3) Los jugadores, entrenadores y personal de apoyo deberán evitar tener contacto con personas de otros equipos y/o voluntarios;
- 4) No se permitirá el secado de manos en la mesa, cada jugador deberá tener su propia toalla, la cual será personal;
- 5) Se recomienda no compartir bebidas en ningún momento entre compañeros o jugadores de otros equipos.

LOC

- 1) Deberá ubicarse sillas separadas 2 m (6 pies 5 pulgadas) de distancia;
- 2) Deberá siempre haber personal de limpieza que desinfecte todas las áreas en momentos indicados:
 - 1.1. Mesas
 - 1.2. Pisos
 - 1.3. Sala de masajes
 - 1.4. Sillas
 - 1.5. Bolas



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

- 3) Deberá ubicarse botellas de aguas separadas en un lugar controlado por un voluntario.
- 4) El uso de máscaras faciales (mascarillas) por cualquier persona que se encuentre en la zona de entrenamiento debe ser supervisado y ejecutado por el LOC; sin una mascarilla, no se permitirá el ingreso a esta área; así misma, persona que no acate esta disposición será sancionado por parte de las autoridades del evento.
- 5) Deberá respetarse el aforo en este salón, por lo cual el LOC deberá tener voluntarios que controlen el ingreso al lugar, así como controlar la cantidad de personas en el mismo.
- 6) El Salón de entrenamiento y competencia deber ser amplio y seguro.

Áreas comunes

Las áreas comunes son las más transitadas en todo tiempo, en estas áreas debe cuidarse cada uno de los detalles de forma más estricta para así garantizar la protección de los participantes, por lo cual los LOC debe cumplir con lo siguiente:

- 1) Se debe garantizar la disponibilidad de artículos para lavarse las manos con agua y jabón, secadores de manos de aire sin contacto o toallas de papel en los inodoros de forma constante;
- 2) Los baños y los vestuarios solo deben usarse en grupos pequeños manteniendo una distancia de al menos 1 m (3 pies), y el LOC los debe hacer cumplir. Los cubículos alternos deben estar cerrados y la ducha prohibida;
- 3) Se debe garantizar la disponibilidad de productos desinfectantes de manos (alcohol o gel desinfectante) en áreas comunes compartidas, ascensores y todas las salas / áreas;
- 4) El LOC puede asignar coordinadores para monitorear estas áreas y garantizar que se observe una distancia segura.

Entradas

En la entrada del escenario de competencia y la zona de entrenamiento el LOC deber asegurar:

- 1) Una sola entrada y salida del lugar para todos los participantes, personal del staff del LOC, personal de la ITTF, ITTF-Americas, oficiales técnicos, autoridades, etc.; con el fin de garantizar el control permanente.
- 2) Los controles de temperatura deben realizarse en la entrada del lugar. No se permitirá la entrada a ninguna persona con una temperatura corporal de 37,5 grados (C°) hacia arriba, y se deben establecer los protocolos adecuados para la prueba inmediata a dicha persona;



**PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department**

Medios - LOC

Se minimizará la cantidad de medios en el escenario deportivo, la distancia entre cada uno debe ser de 2 m (6 pies 5 pulgadas) de distancia.

Para la acreditación de los periodistas, estos deberán presentar una prueba PCR negativa 24 horas de su ingreso.

El LOC deberá controlar el uso de mascarillas todo el tiempo.

Área de juego

Al igual que en la zona de calentamiento, el LOC deberá:

- 1) Siempre tener personal de limpieza que desinfecte todas las áreas en momentos indicados:
 - 1.1. Mesas
 - 1.2. Pisos
 - 1.3. Sillas
 - 1.4. Mesas de árbitros
 - 1.5. Toalleros
 - 1.6. Asientos de espectadores
 - 1.7. Mesa de control

- 2) Tener personal médico atentos a cualquier situación que amerite una atención personalizada con respecto al COVID19.

Espectadores

Se recomienda no tener espectadores si las condiciones del país no brindan garantías para los participantes, sin embargo, si la sede brinda las garantías y las autoridades locales lo permiten, el LOC deberá:

- 1) Limitar los asientos y que estos estén enumerados.
- 2) Respetar el aforo permitido por las autoridades locales.
- 3) Distanciamiento social, el LOC deberá señalar los asientos que están prohibidos usar por fila y columna, mínimo 2 m (6 pies 5 pulgadas) de distancia.
- 4) Cuando los boletos no se hayan comprado juntos, no se permitirá que las personas se sienten juntas, sino que deben permanecer en sus asientos asignados.



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

- 5) Señalizar las áreas y los espacios donde los espectadores transitarán con información relevante y mensajes, alentando a seguir las normas.
- 6) El uso de máscaras faciales (mascarillas) es obligatorio y debe ser supervisado y ejecutado por el LOC; sin una mascarilla, no se permitirá que el espectador permanezca en el lugar.
- 7) Los LOC deben colocar marcas en el piso para las filas – columnas que se formen fuera del lugar, para garantizar una distancia social de 1 m (3 pies) entre las personas;
- 8) Si las reglas y regulaciones del lugar lo permiten, solo se puede traer agua embotellada;
- 9) Se deben asignar voluntarios para coordinar la salida de los espectadores al final del partido o de cada sesión. Se debe pedir a los espectadores que salgan fila en fila, mientras que el resto debe permanecer sentado hasta que se les indique lo contrario.
- 10) Los controles de temperatura deben realizarse en la entrada del lugar para todos los espectadores. No se permitirá la entrada a ninguna persona con una temperatura corporal de 37,5 grados (C°) o mayor, y se deben establecer los protocolos adecuados para llevar esto a las autoridades de salud pública;
- 11) El personal de limpieza debe desinfectar todas las sillas cuantas veces sea posible.

Área Antidopaje

Los lineamientos de la ITTF son los siguientes:

Los controles Antidopaje se implementarán a discreción de la ITTF y según el tipo y tamaño del evento.

- Toda la implementación debe seguir las Directrices de la WADA;
- Norma Internacional para Pruebas e Investigación, COVID-19 - Guía ADO, y COVID-19 - Guía ADO para Reanudar Pruebas;
- Los asientos en la sala de espera deben estar espaciados a una distancia de 2 m (6 pies 5 pulgadas);
- Los cubículos alternativos deben estar cerrados y deben desinfectarse después de cada uso.

<https://www.wada->

[ama.org/sites/default/files/resources/files/isti_march2020_0.pdf](https://www.wada-ama.org/sites/default/files/resources/files/isti_march2020_0.pdf)

https://www.wada-ama.org/sites/default/files/resources/files/20200320_covid-19_update_en.pdf

<https://www.wada->



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

ama.org/sites/default/files/resources/files/20200506_ado_guidance_resuming_tennis_en.pdf

3. Procedimientos en la competencia

Control de Raquetas

El control raquetas se implementará de forma aleatoria después del partido.

- Para minimizar el contacto físico entre el árbitro del partido y el jugador, debe proveerse un sobre o plástico transparente.
- Se debe proporcionar desinfectante de manos a la entrada de la sala de control de raquetas.
- Todas las personas deben desinfectarse las manos antes de ingresar a la sala de control de raquetas.
- La entrada a la sala de control de raquetas solo se permite si se usa una mascarilla.
- Los árbitros siempre deben tener las manos desinfectadas antes de manipular las raquetas.
- Los jugadores y los oficiales no deben usar desinfectantes a base de alcohol en gomas o paletas.

Call Area

Las mesas en el call area deben estar espaciadas a una distancia mínima de 2 m (6 pies 5 pulgadas).

- Los árbitros y jueces generales en el call area deben usar mascarillas en todo momento.
- Los árbitros y jueces generales en el call area también deben mantener una distancia social adecuada de al menos 1 m (3 pies) de los demás;
- Se implementará el protocolo de partido simplificado, a menos que la ITTF-Americas decida lo contrario para el evento.

Selección de bolas

La ITTF se reserva el derecho de ignorar la selección de la pelota a su discreción y dependiendo del tipo y tamaño del evento;

- 1) Si se permite la selección de bolas, se deben cumplir los siguientes requisitos:
 - 1.1. Se debe proporcionar desinfectante de manos en el área de selección de pelota;
 - 1.2. Los jugadores deben usar mascarillas y desinfectarse las manos antes de seleccionar las bolas. Si ambos jugadores están seleccionando las bolas al mismo tiempo en el mismo lugar, debe haber suficiente espacio



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

para permitirles mantener una distancia social adecuada de al menos 1 m (3 pies); se deben colocar marcas en el piso para guiar la formación de la fila;

- 1.3. En el caso de que un árbitro tenga que elegir las pelotas en nombre de los jugadores, el árbitro usará una mascarilla y guantes durante el proceso de selección de la pelota;
- 1.4. Las bolas deben desinfectarse después de su uso con desinfectantes sin alcohol o con los productos recomendados por cada marca.

Desfile – March in

Los jugadores y los árbitros solo deben quitarse las mascarillas al ingresar al campo de juego;

- No hay procedimientos de entrada para árbitros y jugadores para todos los partidos, excepto para los partidos que se transmiten en vivo por televisión;
- Los árbitros entrarán primero, seguidos por el jugador A y, por último, el jugador B. Durante los procedimientos de presentación, los árbitros y los jugadores deben mantener una distancia social apropiada de al menos 1 m (3 pies).

Sorteo

- El árbitro lanzará una moneda frente a la mesa de árbitros y con los jugadores alado, manteniendo una distancia social de al menos 1 m (3 pies);
- Los árbitros y jugadores no se darán la mano. Pueden optar por hacer una reverencia o un saludo de “levantamiento de la mano”, lo que sea más cómodo mientras mantienen la distancia social.

Durante el partido

- El sistema de Multiball se implementará a discreción de la ITTF e ITTF-Americas, en cooperación con el LOC.
- El LOC debe asignar personas para desinfectar el equipamiento.
- Los ball boys deben desinfectarse las manos antes de ingresar y deben usar mascarillas mientras estén de servicio en el campo de juego.
- Las personas designadas, deben desinfectar las pelotas después de cada juego, si se implementado este sistema.
- Los jugadores no deben usar sus propias toallas para limpiar la mesa de tenis de mesa



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

- Los jugadores pueden indicar a los árbitros si es necesario limpiar la mesa del partido.
- Se le pedirá a una persona designada que limpie la mesa.
- No se debe limpiar la mano en la superficie de la mesa.
- No soplar sobre la pelota para mejorar la adherencia.
- Los jugadores deben mantener la distancia física cuando se mueven durante los intervalos o descansos después de cada juego y cambios.

Finalización del partido

- Los árbitros y jugadores no se darán la mano al final del partido. Pueden optar por hacer una reverencia o un saludo "levantando la mano", lo que sea más cómodo mientras mantengan la distancia física, independientemente de la presentación formal e informal.
- Los árbitros saldrán de la cancha después de que el partido haya terminado con los jugadores de esa mesa siguiéndolos mientras mantienen una distancia de al menos 1 m (3 pies).
- Después de cada partido, un equipo de higiene deberá ingresar rápidamente al FOP una vez que los jugadores y árbitros hayan salido y limpiarán el área con desinfectante para prepararse para el próximo partido:
 - Bancos de entrenadores
 - Pisos en el FOP
 - Mesas y sillas de árbitros
 - Mesa de partidos
- Los jugadores y árbitros deben abandonar el lugar y regresar al hotel tan pronto como finalicen todos los procedimientos del partido. Está prohibido ducharse en el vestuario.

Apoyo médico constante

Se requerirá que el LOC de cada evento internacional tenga un contacto directo las 24 horas con las autoridades locales de salud pública. La ITTF-Americas e ITTF trabajará con el LOC y las autoridades locales de salud pública y seguirá sus directrices y requisitos en caso de que se produzca un incidente médico.

- Proporcionar una sala de aislamiento para las personas enfermas y que presenten síntomas de COVID-19.
- En el caso de que un gran número de delegados y/o personal estén expuestos, se debe proporcionar un gran espacio para que las personas sean puestas en cuarentena.



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

- Asegúrese de que haya suministros adecuados de equipos de protección personal.
- Crear un procedimiento de flujo fluido cuando se trata de casos sospechosos de COVID-19 en el sitio; ubicación de la sala de aislamiento, controles de salud, flujo de comunicación e informes, transporte desde el lugar/hotel al hospital, rastreo de contactos, desinfección de espacios comunes.
- Establecer cómo se notificará a las partes involucradas en caso de presentarse casos de COVID-19 confirmados asociados con el evento.
- Las reglas posteriores de aislamiento o cuarentena de las personas en contacto con el caso confirmado de COVID-19 deben seguir las regulaciones de las autoridades locales de salud pública.
- Si hay jugadores, delegados o medios con casos confirmados de COVID-19 durante un evento, se deben seguir los siguientes pasos:
 - La persona debe ser puesta en cuarentena inmediatamente en la sala de aislamiento.
 - Informar a la autoridad de salud pública local y cooperar con ellos en los procedimientos que dispongan.
 - Seguir un plan de evacuación para transportar a la persona a un centro médico instruido por la autoridad local de salud.
 - Informe completo proporcionado al personal de la ITTF/ITTF-Americas: nombre de la persona confirmada con COVID-19, Asociación Nacional, ubicación del individuo desde el momento de su llegada al país, fecha en que comenzaron a manifestarse los síntomas.
 - Se debe realizar un rastreo de contactos para identificar a cualquier persona que pueda haber estado en contacto con la persona infectada (incluido el período de viaje).
 - Todos los miembros de la delegación del país deben ser aislados y observados para detectar síntomas relacionados con COVID-19.
 - El LOC debe suspender el evento de inmediato **en el momento de la confirmación de algún caso positivo y que el implicado se encuentre en el lugar** y acompañar a todos en el lugar hasta la salida de manera ordenada mientras se aseguran las medidas de seguridad, **esta suspensión no será definitiva y se evaluará con las autoridades locales de Salud, LOC, e ITTF-Americas y/o autoridad pertinente.**
 - Todas las áreas del lugar deben ser desinfectadas inmediatamente una vez que todos se hayan ido.



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

- Los jugadores, sus acompañantes, los oficiales, los medios de comunicación y los delegados regresarán al hotel en pequeños grupos y permanecerán en sus respectivas habitaciones para recibir más instrucciones de la autoridad de salud pública local.
 - Todas las comidas solo se servirán en las habitaciones individualmente.
 - Si alguien comienza a sentirse mal y/o presenta síntomas de COVID-19, se pondrá en contacto con el LOC para organizar el apoyo médico.
 - También se prepararán salas de aislamiento para el personal que haya estado en contacto con la persona infectada.
- Si hay personal, voluntario (s) o coordinador (s) del LOC con casos confirmados de COVID-19 durante un evento, se deben tomar los siguientes pasos:
 - La persona debe ser puesta en cuarentena inmediatamente en la sala de aislamiento.
 - Informar a la autoridad de salud pública local y cooperar con ellos en los siguientes pasos.
 - Seguir un plan de evacuación para transportar a la persona a un centro médico instruido por la autoridad local de salud.
 - Informe completo proporcionado al personal de la ITTF/ITTF-Americas; nombre de la persona confirmada con COVID-19, Asociación Nacional, ubicación del individuo desde el momento de su llegada al país, fecha en que comenzó a manifestarse los síntomas.
 - Se debe realizar un rastreo de contactos para identificar a cualquier persona que pueda haber estado en contacto con la persona (incluido el período de viaje).
 - Si la persona no ha estado en la misma sala con nadie y/o no se le asigna ninguna tarea en el lugar, no se requerirá una decisión para suspender el evento y las operaciones pueden reanudarse después de desinfectar las áreas comunes y las habitaciones donde la persona ha estado.
 - Si la persona infectada se le han asignado tareas en donde ha tenido contacto con muchos asistentes, el LOC debe suspender el evento inmediatamente y escoltar a todos fuera del lugar de manera ordenada mientras se aseguran las medidas de seguridad, **esta**



**PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department**

suspensión no será definitiva y se evaluará con las autoridades locales de Salud, LOC, e ITTF-Americas y/o autoridad pertinente;

- Todas las áreas del lugar deben ser desinfectadas inmediatamente una vez que todos se hayan ido.
- Los jugadores, acompañantes, los oficiales, los medios de comunicación y los delegados regresarán al hotel en pequeños grupos y permanecerán en sus respectivas habitaciones para recibir más instrucciones de la autoridad de salud pública local;
- Todas las comidas solo se servirán en las habitaciones individualmente;
- Si alguien comienza a sentirse mal y/o presenta síntomas de COVID-19, deberá comunicarse con el LOC para coordinar el apoyo médico;
- También se prepararán salas de aislamiento para el personal que haya estado en contacto con la persona infectada.
- Los participantes que ingresen a los eventos deberán seguir todos los requisitos e instrucciones dados por la ITTF/ITTF-Americas y el LOC.

Después del evento

- 1) Todos los participantes, funcionarios, personal y otras personas involucradas deben realizar una prueba antes de salir del país anfitrión.
- 2) Cualquiera que dé positivo en una prueba de COVID-19 dentro de los 14 días posteriores a su salida del país anfitrión debe comunicarse con el LOC, El LOC tendrá que realizar un rastreo de contactos con todas las personas que han estado en contacto con ellos y solicitarles que se queden en casa durante 14 días mientras observan los síntomas.



PAN AMERICAN TABLE TENNIS CONFEDERATION "ITTF-AMERICAS"
ITTF Pan American Competition Department

4. Costos sobre casos fortuitos

La siguiente tabla muestra un ejemplo del costo que debe asumir cada parte durante un evento. Los detalles específicos y finales serán discutidos entre la ITTF y los anfitriones antes de finalizar el contrato de organización del evento.

Costo	ITTF-Americas	LOC	NA
Costo de cuarentena antes del evento si las autoridades del país lo exigen como obligación		✓	
Pruebas periódicas durante el evento		✓	
Pruebas antes de la llegada al país sede			✓
Mayor frecuencia de transporte		✓	
Tratamiento si integrante de una asociación da positivo			✓
Tratamiento si un personal del LOC da positivo		✓	
Tratamiento si un personal de la ITTF da positivo	✓	✓	
Costos de cuarentena durante el evento en caso de un positivo		✓	✓
Ampliación del tamaño de la sala de entrenamiento para adaptarse al distanciamiento físico		✓	
Costos de cuarentena de una delegación con presencia de COVID19			✓